

ДІЛО

ВИХОДИТЬ ШОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, II. пош.
Конто почт. шодя. 504-060.
143-322.
Адреса для телеграм:
„Діло“, Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописи не звертаються.

ПЕРЕДПЛАТА В КРІЮ:
Місяць 5-00 зол.
Чвертьріччя 15-00 „
Півріччя 30-00 „
Річно 60-00 „
ЗА ГРАНИЦЮ:
В Америці 1 долар, фран-
ції, Голландії, Бельгії 20 фр.
фр., Чехословаччині 30 ч. к.
— в усіх прочих краях по
7-50 зол.

Телеф. Редації: 29-41.
Друкарні: 29-26.
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ.
ЦІНА ОДНОГО ПРИПРИМКА
20 сот.

Робітники на Совітській Україні караються по землянках.

МОСКВА, КАП. Московські „Ізвестія“, за-
тривожені поголосками, що недалеко Дніпро-
ставу та інших великих промислових фабрик ти-
сячі робітників живуть серед страшних мешко-
вельних умови по землянках, звернулися за ви-
ясненнями до місцевої влади. Влада не запер-
ечила цих поголосок, але заявила, що такі випад-
ки є дуже нечисленні. Дослідни виявили, що в

землянках мешкає 4.513 робітників з родинами,
себто разом 16 тисяч осіб. Цей стан тягнеться ще
від 1927. р. Між мешкальцями землянок є 2 тисячі
металургічних робітників, 600 спеціалістів від-
робітки алюмінію, не згадуючи про звичайних
некваліфікованих робітників. — Так виглядає
„большевицький рай“ в освітленні большевицько-
го офіційного органу.

Заплата большевиків за приязнь Франції.

РЕВЕЛЯЦІЯ ШПИГУНСЬКОЇ АФЕРИ У ШТРАСБУРГУ.

ПАРИЖ, 25. 9. ПАТ. Справа арештованих
перед кількома днями у Штрасбургу дає нам
Нільзена та німкени Шакенрайтерівни під замі-
том шпionage починає бути сенсаційна. Ніль-
зен і Шакенрайтерівна є висланниками комуні-
стичних організацій, яких центральні є в Берліні
і Москві. У Нільзена найшли виказ усіх тайних
агентів третього Інтернаціоналу та призначення
значних французьких комуністів. У хаті Ша-
кенрайтерівни найшли великі грошові суми,
що доходять до кількох мільонів. Здогадують-

ся, що ті суми мали видати правдоподібно на
виборчу пропаганду у Франції та революційну
акцію в головних французьких центрах. Вчора
перевели ревізію у друкарні комуністичної га-
зети у Штрасбургу. Найшли там багато незви-
чайно важливих документів, що відносяться до
арештованих. Шоденники твердять, що мається
тут до діла правдоподібно не так зі шпигунами,
як з головними делегатами третього Інтернаці-
оналу, що їх визначили на провісників комуні-
стичної пропаганди у Франції.

Важлива декларація німецьких жидів.

БЕРЛІН, 25. 9. ПАТ. Представництво жидів
у Німеччині оголошує в органі берлінських сіоні-
стів важливу заяву, що окреслює становище ве-
личезної більшості жидівського громадянства в
рамках Німеччини щодо жидівських законів, при-
йнятих райхстагом на конгресі в Нюрнбергу.

Декларація підкреслює, що нірнберські зако-
ни, які важко окривляють жидів, що живуть у Ні-
меччині, мають на меті створити площину, яко-
ю виключає можливе відношення між німцями
і жидівським народом. Жидівське представ-
ництво є готове до наївактивнішої співпраці у то-
му напрямі, але умовиною, від якої залежатиме
те можливе відношення, мусить бути те, щоб жи-
дам і жидівським громадянам на терені Німеччи-
ни залишити змогу морального й господарського
існування в той спосіб, що припинять зневаги й
жорсток. Устрій жидівського життя в Німеччині
залегає того, щоб влада признала жидівського
громадянина, що мав би автономні компетенції.
З таким провісником виповілись усі жидівські
організації і партії.

Декларація в таких п'ятих точках зясує
завдання майбутньої праці: 1) ек-
сплуатація жидівського шкільництва, зі спеці-
альною увагою до професійної підготовки молоді

до майбутньої праці на еміграції. 2) Створення
великого еміграційного пляшу, що брав би на ува-
гу головно Палестину та інші краї як мету емі-
грації. В тій ділянці головна акція співпрацет-
ься на професійній підготові емігрантів, на змоби-
лізуванні їх майна та на поширенні існуючих
і створення нових трансферових можливостей. 3)
Утримання й опіка над існуючими гуманітарни-
ми і соціальними інституціями, що їх фінансу-
ють жидівські громадяни. 4) Провід старатиметь-
ся піднести господарську силу жидів удержуючи
існуючі заробітні можливості. 5) Провід зголо-
шує акцію до організації відбудови національно-
го життя в Палестині „Керев Гаасод“ та до тако-
го акцесу визнає всі жидівські організації і гро-
мади.

Декларацію підписало багато жидівських ор-
ганізацій і товариств на терені Німеччини.

„Ліше Рувадшаа“ коментуючи декларацію пи-
ше, що це програма активної самопомочі, під
якою підписалась величезна більшість жидів-
ської суспільності в Німеччині. Вона обчислена
не тільки на господарське відродження, але й на
те, щоб піднести національне самопочуття жидів,
що живуть у Німеччині.

Засідання італійської ради міністрів.

НИЗКА ВОЄННИХ ДЕКРЕТІВ

РИМ, 25. 9. ПАТ. Оголосили тут комунікат,
який повідомляє, що рада міністрів зібралась
вчора в год. 10-й під проводом шефа уряду.
Мусоліні зложив коротку заяву на тему полі-
тичної ситуації, що витворилась від суботи.
Мусоліні ствердив, що Італія не предклядала в
Женеві контрпропозицій, але усно зясувала
мотиви, з яких не могла прийняти пропозицій
комітету п'ятих. Все, що сталось від суботи ви-
казує, що становище італійського уряду не мо-
гло бути інше. Врешті Мусоліні застановлявся
над можливістю розвою ситуації на основі де-

яких точок договору Ліги та становище, яке
займе Італія залежно від обставин.

Крім того рада міністрів ухвалила 23 адмі-
ністраційні декрети щодо сухопутних військ, 5
декретів у справі воєнної моринарні, 6 декретів
у справі летунства та низку законів господа-
рського характеру. Один декрет передбачує, що
всі резервісти з 1901—1914 рр. мусимуть від-
бути нові лікарські оглядини. Інший декрет
передбачує кредит мільона лірів на будову про-
татетунських сховищ у Мессині.

Абіссинія боїться італійського нападу.

ЛОНДОН, 25. 9. ПАТ. „Таймс“ повідомляє
з Женеви: В абіссинських колах побоюються го-
лово якітось прикордонного інциденту, що міг
бути для Італії причиною до жалоби № повіль-
ну процедуру Ліги Націй, та напад на абіссинську

територію без відповідження війни. В тих колах
ставляють пропозиції, щоб Ліга Націй вислала до
Абіссинії комісію для обсервації кордонів. Але цей
проект не є виконливий з огляду на дуже довгу
кордонну лінію

Жахливий тайфун в Японії убив 63 особи.

ТОКІО, 25. 9. ПАТ. На західній побережжі
Японії лютував учора тайфун та зливаний дощ.
Залишила лінія Токіо-Кобе частинно знищена.
Завалилось багато домів. Згідав з дотеперішніми
зливними жертвами тайфуна вгло 63 осіб вбитих.

Матеріальні шкоди дуже великі. Найбільше по-
терпіли рибалки. Кільканадять рибальських ло-
док забрало хвилі й досі нема про них ніякої
вістки.

МАТЕРІЯЛИ ДО НАШИХ ВИЗВОЛЬНИХ ЗМАГАНЬ

найдете у книжці Михайла Галушинського
п. наг.

3 Українськими Січовими Стрільцями,

що подає багато подробиць з життя
нашого Січового Стрілецтва.
216 сторін друку на дуже гарному папері.
Ціна зол. 1-90. Порто 30 сот.
Замовляти в „Ділі“.

Крик розпуки.

КРИТИЧНИЙ МАТЕРІАЛЬНИЙ СТАН Т-ВА
„РІДНА ШКОЛА“.

Мабуть ніколи не находилась „Рідна Школа“
у такому важкому матеріальному положенні, як
тепер. Жертви з краю за останній рік змаліли на
38.000 зол. Американська еміграція переживає
важке безробіття і не може посилати жертв як
давніше, а агенди і потреби „Рідної Школи“ зро-
стають. Недобір доходить суми понад 200.000
зол., а довги доходять до 280.000 зол. Самі зале-
гости в Суспільній Обезпечальні дають 86.000
зол. без відсотків, а вчителству і службовикам
залегається з платнею від червня. Правда, в ми-
нулому році громадянство склало титулом по-
зички около 130.000 зол., але тими грішми по-
крито тільки частину залеглих вкладок в Заве-
денні Обезпечення та найнижчі банкові зобо-
в'язання. Дійшло до того, що школу ім. Грінчен-
ка (одну з найбільших) за незаплачене комірни
мають викинути на основі судового засуду, а
самих коштів екекуційного описання інвентаря
треба було заплатити 600 зол. На кілька тижнів
відложено екекуцію за незаплачені суспільні о-
безпечення.

Хоч які важкі часи переживає наше грома-
дянство, то ще засоби знайде до ратування „Рід-
ної Школи“. Коли би тільки наше державне учи-
тельство, духовенство і приватні установи пере-
дали „Рідній Школі“ облігації „Позички Наро-
дової“ чи інвестиційної, то ці вартісні папері
дали би вже „Рідній Школі“ підвалину до мате-
ріального існування. Це для поодиноких осіб
мінімальна витрата, а для „Рідної Школи“ в сумі
дало би великий капітал. Отже всі державні об-
лігації „Народової Позички“ — „Рідній Школі“.
Коли би тільки половина українського вчител-
ства дала надзвичайний одноразовий даток по
10 зол. на вирівняння платень учительству „Рід-
ної Школи“, що важко працює в голоді і холо-
ді, то це дало би суму 20.000 зол. і облекшило б
ім ту важку скруту.

Такий лихий стан „Рідної Школи“ дальше
тревати не сміє! Ті тисячі маленької дівчорі, яка
виходячи з диточих садків „Р. Шк.“ на школи-
ках заносить благання до Бога пісню „Боже Є-
диний“ — визнають нас до виконання великого
національного обов'язку, і піддержання тієї най-
ціннішої установи, якою є „Рідна Школа“.

Посол Дмитро Великанович,
член Головної Управи „Р. Ш.“.

Тільки 1.50

з о л.

коштує
великий
ілюстрований,
інформаційний
календар
„КРИНИЦЯ“

Порто 30 сот.

ДАРОМ

додаємо один
календар кожному
хто пришле гроші
на п'ять календарів,
при чому оплачуємо самі
порто цілої посылки.

Зі Львова до Ковна.

Вражіння з репортажної поїздки.

IV.

На литовському селі. — Прирівняння й контрасти. — Земельна реформа. — Кооператива. — Де-що економіки. — Весела історія з литовськими гусьми.

Хвиляста, зелена, трохи горбкувата, а проте монотонна рівнина литовської провінції.

Авто їде зі швидкістю 30 км. на годину. А кожні колеса натрапляють на заглибину, голова моя адаряє об стелю жовтої скрині каросерії. Геп...

Таких заглибин є більше. Більше, як пересічний мішук може витримати. Підкидає автом, як м'яч, що його пустиш по сходах.

О, ви литовські, сільські дороги! Так само фатальні ви і химерні, як наші галицькі!

Не даром у литовських офіційних провідниках так часто стрінете при описі комунікації слова: „Пя де гараж“.

А хто не хоче слухати, хай не нарікає. То й дозволяю товкти собою і молю лише Господа, щоб не було дощу. Бо якщо впаде, не виїдемо з тої глини, що тепер засохла на камінь. Пропадемо. Навіть воли не допоможуть.

Так. Подорож по литовських дорогах, остронь головних трактів, вимагає посвяти. Але проте з іншого боку дає відвілля. Маю на думці... придорожні хрести. Це литова литовська особливість, якої не стрінете ніде інде.

Якщо вони гарні, ті навіяні містикою твори литовського народного мистецтва, що черпають тут своє натхнення у глибокій релігійності литовського простолюддя!... Хрести у десятках різних форм, хрести-каплички, хрести-статуї, хрести-кружева різьби. Описати їх не дасться — це треба бачити, в це треба вдуматися... і написати студию. Є їх в Литві поверх 4 тисячі й усі вони стоять тепер під дбайливою опікою ковенського міністерства освіти.

А ось і село. Хати такі, як в нас, у далекій глуші, здебільша криті солом'я, дуже рідко гонтані. І керниця з журавлем.

Але на цьому вся ота схожість кінчиться. Нема в нашому народньому будівництві отих ганочків-веранд перед кожною хатинкою, що сповиті диким виноградом, нема стільки квіток, що тут у нас садки — тут квіти. І розміщення села інше. В нас гуртуються хати звичайно довкола церкви, тут розсилюються довгою бараистою низкою вздовж дороги, що виглядає неначе алея в парку.

А литовський селянин?... Спокійний, задуманий, повільний. І неначе більше занедбаний, як наш. Психіка його також діаметрально інша. Відповідає вам поволи і неясно, неначе шмигав отвертого „так“, або „ні“. Взагалі, якесь рішення приходить йому найтяжче, але коли вже рішиться, то ніяка сила не відведе його від прийнятої постанови. Прикмета народу, що стоїть ближче природи, як інші, що думає сильніше кров'ю, почуваннями, як розумом. Литовець великий у своїй ненависті, але й великий у любові, у приязні.

Назавгал литовський селянин живе контрастами. Незрозумілими для нас контрастами. В кожній майже селянській хаті знайдете тут радіо і часописи. Не один, а кілька. Литовські часописи для народу мають до 100 тисяч накладу! Тільки подумати! В Литві, де всього населення не більше півтора мільйона!

А водночас консервативний примітив зперед десятиків літ. Литовський селянин будує свою хату ще виключно своїми силами, сам шне свій одяг, свої черевники, сам споруджує свій сільсько-господарський реманент, свої сани і свій малий віз, на якому не знайдете майже нічого кусника заліза. Він майстер на всі руки і не даром каже литовська пословиця: „селянин їде на коні в ліс, а вертається на воші“.

Агро-технічна культура проринає в литовське село, але дуже поволи, не порушуючи заса-

ди практичної самовистарчалості; того, що селянин може зробити сам, він не купить, не витратить „зайво“ грошей.

Тому саме цей вигляд запущений, ніби бідний, але тій бідності заперечує дійсність. В Литві нема сьогодні малоземельних селян у нашому розумінні. Пересічна норма селянської земельної власності — це 20 гектарів. На те, що такий стень посідання втримався до сьогодні, склалися три обставини: 1) рідке заселення країни (40 людей на 1 км.²), відтягуване до війни масовою еміграцією до Америки, 2) засада спадкової неподільності господарства, 3) земельна реформа.

Земельна реформа переведена в перших роках існування литовської держави, була знаменитим посушенням з точки погляду державного інтересу. Вбила в коріні всяку більшовицьку пропаганду в масах, знищила спольщену велику земельну власність, обезсилюючи вповні ті твердині польських впливів, — і збагатила майно держави.

Поміщикам, що мали по кількадесять тисяч десятин землі, залишено всього по 150 гектарів; решту призначено на парцеляцію. Вивласнення відбулося на ділі без викупу, бо еквівалент уряду був мінімальний (кодо 1% вартості вивласненої землі). Він полягав у тому, що поміщик мав право на кожних відібраних йому 100 гектарів вирубати і продати 1 гектар (також вивласненого) удержавленого ліса. При цьому весь той вируб не міг перевищати вартості 1.800 літів (1 літ = 90 сот.).

Парцеляція відбулася на майже безплатних для селянина умовах, але не була для нього переломним явищем. Не було голоду землі в Литві й нині його нема. Розпарцельовану землю дістали в першу чергу б. воєки першої литовської армії, що будувала самостійність Литви, а далі ця надлишка еміграційного контингенту, яка після 1927 р. (обмеження імміграційної квоти Америкою) мусіла залишитися в краю. Широки маси осілого селянства користали з нових наділів розмірно мало. Це було також причиною, що багато б. поміщиків арендує сьогодні додатково вивласнену землю, оплачуючи державі дуже низький арендний чинш. Ясно, що такий стан корисний для держави. Резерва землі знімає з уряду турботу за долю селянського приросту на цілу низку найближчих років.

Зокрема податкова політика уряду на селі дуже обережна. Непосильних тягарів не накладають. Ковенський уряд зрозумів відразу цю велику правду здорової фінансової політики: — не вільно достосовувати до бюджету висоту оподаткування громадян, але бюджет до їх податкової спроможності.

Доказом розумної фінансової та аграрної політики є далі хочби справа меліорації. Плани та переведення меліораційних робіт дістає литовський селянин зовсім безплатно. Одинока його витрата в цьому випадку — це зворот коштів зужитого матеріалу, але й це покриває без

процентова позичка, яку розкладають йому на 15 літ. Вслід за цим задовження литовського селянства мінімальне, а переведення меліорацій не стає для нього — як це буває напр. у Польщі — початком ліквідації.

Ще є одна ділянка господарської політики литовського уряду, якої не хочу при цій нагоді поминути. Це опіка над продукцією і збутом сільських господарств. Для цієї цілі ціли організовано в Литві при активній допомозі уряду три великі кооперативні центросоюзи: „Майстас“, „Пеноцентрас“ і „Ліетукіс“.

Вся продукція й експорт беконів, лалі живини, вудженниці, м'ясних консерв і т. д. — є нині в руках знаменито організованого „Майстас“. Роль нашого Маслосоюзу відіграє в Литві „Пеноцентрас“ — центросоюз, що об'єднує поверт 300 молочарських кооператив і зосереджує у своїх руках коло 95 відсотків усього литовського експорту масла, сира, яєць і т. д.

Могутній експортний фронт завершує центросоюз сільсько-господарських кооператив „Ліетукіс“, що експортує: збіжжя, лен, конопні овочі та інші того роду продукти, спроваджує для своїх членів зза кордону штучні постої сільсько-госп. машини, сіль і т. д.

Величезний розвиток кооперації причиняє до того, що Литва, навіть сьогодні, експортує досить багато. Але селянин не є задоволений. Калісь експортував більше і ціни діставав кращі. Митна і контингентова війна з Німеччиною дуже сильно вдарила по експорті масла, беконів, яєць. Обмеження експорту і спадок цін привели литовського селянина поширити продукцію, щоби, продавши більше, втримати свій хід у дотеперішній рівновазі. Але кому продати те все, коли експортні контингенти обмежені?

В таких випадках натрапляємо часом на дуже оригінальну ініціативу уряду, як напр. у гелосній недавній історії з литовськими гусьми.

Уряд мав вигляди на більший експорт гусей за кордон. В тій цілі проголосили експортні організації заклик до селянства, щоби вважало за інтенсивну годівлю гусей.

Селянство послухало. А тимчасом переговори в справі того експорту розбились через самою фіналізацією. Положення стало критичне. Селянство отверто виявляло своє незадоволення. Що робить уряд?

Цілком просто: президія ради міністрів проголошує до всіх урядовців республіки обізнаність у якому приказує їм для добра інтересів держави — примусову консумцію гусей. Урядовець, що має місячної платні напр. 250 літів, мусить купити, скажім... 2 гусей місячно, урядовець з платнею 500 літів — 5 гусей. І т. д. Чи люблять ці гусятину, чи ні, купити мусить.

Оповідали мені люди в Ковні цю історію з гусьми. Вся столиця заїдалась тоді гусятиним м'ясом. І сміху скільки було! Але проблему розв'язали.

Економісти, знавці господарської політики хитають головами, придивляючися до таких метод збуту. А проте мала Литва тримається цілком господарським оглядом несоріше. Не спускається на щось надзвичайного, не пробує нікого дурманити штучним добробутом, — але прагне бореться.

Саме у цій праці та подинаутілий витрепасті лежить запорука успіху литовського державного будівництва.

Роман Голіа.

Кари за гру в „ланцюзі щастя“.

ВАРШАВА, 25. 9. ПАТ. Влада рішила покінчити з грою у „ланцюг щастя“. Вчора безліч осіб, які підписали „ланцюг щастя“ дістали від городского староства у Варшаві карні накази, щоб заплатили по 100 зол. гриван. До одного з урядовців цього староства надійшов примірник „ланцюга щастя“ з підписами шістьох осіб. Староство покарало всі ці особи на основі 3. статті з 15. березня 1933. р. на вуличну збірку для власної користі. Цей закон передбачує кари арешту до одного місяця або гриван до 1.000 зол. Велі по-

карані є урядовцями і мають заплатити коло 1.000 зол. гриван. Покарані можуть вкести мілклик до окружного суду до трьох днів. Покарані мабуть скористають з цієї постанови закону і таким чином окружний суд зможе висловитись про гру в „ланцюг щастя“. Між правліннями є різні погляди на цю гру.

Львівське староство городське заборонило теж грати в „ланцюг щастя“ по думці згаданого 3. статті закону з 15. березня 1933. р. про приватні збірки.

3 церковних справ.

О.О. ВАСИЛІЙНИ ПЕРЕБИРАЮТЬ ЦЕРКВУ СВ. ТРОЙЦІ У СТАНИСЛАВОВІ.

Довідаємося, що о.о. Василіян переберуть у найближчому часі церкву Св. Тройці на станіславівському передмісті Книгини-Кольонія (т. зв. „Майзлі“). Ту вичаю церкву будувало громадянство згаданого передмістя майже десять літ. Тепер о.о. Василіян викінчують церкву остаточно і зачнуть у ній богослуження вже в перших днях жовтня ц. р. Одночасно з переняттям церкви Св. Тройці у Книгини-Кольонії буде там утворена окрема парохія, до якої будуть мабуть прилучені і сумесні села-присілки. Першим парохом назначений о. Йосиф Лучинський, дотеперішній ігумен монастиря о.о. Василіян у Львові. Приміщення матимуть о.о. Василіян покищо у приватному винятному домі запроти церкви Св. Тройці.

НОВИЙ КРИЛОШАНИН У СТАНИСЛАВОВІ.

Дня 15. ц. м. відбулася у станіславівській катедральній церкві інсталяція нового крилошанина тамошньої Капітули, о. Івана Луцка, дотеперішнього пароха в Надвірній. Як повідомляє „Нова Зоря“, новоіменованний крилошанин о. Луцка обійме в найближчих днях уряд катедрального пароха. Дотеперішній катедральний парох о. Роман Лободич (що став сепаратором зі станіславівського воєводства) по Балийській управі катедральною парохією перебирає уряд адміністратора єпископських дібр.

ПРО ЮБІЛЕЙНЕ СВЯТО УКРАЇНСЬКОЇ ЕВАНГЕЛЬСЬКОЇ ЦЕРКВИ.

В днях 15—17 вересня ц. р. українська євангельсько-реформована церква (в межах польської держави) святкувала прилюдним святом у Коломиї десятиліття свого існування і праці. Крім богослужень відбувся похід на Багнісберг і святочна академія. На Багнісбергу, в німецькій євангельській церкві, прийняв свячення ново-поставлений суперінтендент (єпископ) Василь Кузів, пастор і кол. професор богослов'я. На академії, крім концертних точок (співу, декламації й аматорська театральна вистава), делегати з європейських країв і з Канади склали привіт. В поході (з вінком і співом) взяли участь: діти (17 чвірок), українські й заграничні пастори та проповідники (24) і селяни (92 чвірки). Разом коло 450 осіб.

Нічого й говорити, що єдність українців у всіх ділянках, отже й у церковній, є не так постулатом, як невідкличним наказом. Алеж доконианих фактів і втвореного ними становища не завернеш, до будучого треба готуватись, а преса має обов'язок інформувати громаду. В імя цього обов'язку подаємо декілька дат про українську євангельську церкву в Польщі. Воно, бажаючи не залишитись сектою, а придбати законні права віроісповідної громади, зробила акцес до реформованого польського Синоду у Варшаві. Та цей стан є вже перед ліквідацією, саме в зв'язку з висвяченням суперінтендента В. Кузєва.

Новий суперінтендент — це людина ще в силі віку (коло 45 літ), незвичайно енергійний, рухливий і добрий промовець. Походить він із Денисова в Тернопільщині, Скінчивши гімназію в Бережанах, він зараз емігрував до Пітсбурга в Злучених Державах Півн. Америки. Відбувши студії еванг. богослов'я в Баунфелд, став В. Кузів пастором у Ньюарку і заложив при тамошній церкві хор під управою Юр. Кириченка, співробітника у славного Кошиця. Не вдовольнившись працею на становищі пастора, заснував Кузів при євангельській духовній семінарії у Баунфелд український відділ, де крім фахових предметів викладають українську історію, географію, мову й літературу. На тому відділі вчив сам його засновник і стягнув м. ін. д-ра Льонгину Цегельського.

Перші азамини з Галичиною нав'язав пастор Кузів у 1925 році, коли на поклик д-ра Мрозовського, адвоката в Городені, приїхав до нашого краю як перший місіонер і відправив перші євангельські богослуження в Коломиї, Станіславові та у Львові. Покінчивши місію, відїхав до Америки, та потім тричі ще відвідував у релігійних справах Галичину. В 1933 р. покликано його на уряд суперінтендента для Галичини, але ліквідація всяких аґенд затримала його в Америці до червня ц. р. Тепер прийняв він єпископські свячення й заходиться коло організації консисторії: тимсамим українська євангельська церква усамостійнюється й у десятиліття від своїх засновки у Галичині входить у нову фазу свого існування і праці.

Цю подію мали в ювілейному святі відмітити і світські, тому то відбулась академія. Найважливішою її точкою були привіти визначних протестантських діячів, делегатів з Канади, Вел. Британії, Німеччини, Швейцарії, Голландії, Чехії, польського Синоду і пастора д-ра Церклера зі Станіславова

Д. Л.

Повітове Свято „Сільського Господаря“ у Бродах.

Хлібороби Брідщини обходили небуденне свято дня 22. вересня 1935.: 30-літній ювілей Філії „Сільського Господаря“ у Бродах. Такого здвигу народу Броди досі не видали — понад 7.000 хліборобів засвідчило своєю участю у Святі, що „Сільський Господар“ є правдивою хліборобською установою, що одинака гідно боронить інтересів хліборобів та поступово підносить культуру і матеріально українське село.

БОГОСЛУЖЕННЯ І ПОХІД.

Дня 22. вересня з самого ранку напливали маси народу на площу на передмісті Бродів — Фільварках Малих. В 10. годині розпочалося Свято похвалою Службою Божою, яку відправив о. кан. Демчинський в асисті о. Струтинського та о. дек. Микитюка; діяконували о. Татарняський і о. Цюшка. В часі богослуження співав дуже гарно хор „Бояна“ в Бродах. По богослу-

женні промовив до тисячних мас громадян о. Михайло Гаврилюк; його проповідь була високопатріотична та глибока змістом, якою скріпив душі та розбудив віру в кращу будучність.

По проповіді розвивався величезний похід головними вулицями на другий кінець міста — на площу „У. С. К. Богуна“. Цілий похід тривав понад 1 годину. В поході взяло участь около 4.000 людей та близько ще раз стільки йшло поза рядами. В часі походу панував вірцевий поряток і спокій, хоч було дуже жарко впорядників. На чолі походу і на площі грала полужена музика з сіл Дубе і Калдубиська.

ФІРАНКИ, постіль найдешевша вирібна КОВДРИ **ВАНК**, пл. Марійська 6.

13/92 7-30

ВОЛОДИМИР НЕОТОРОВИЧ.

Кілька днів над Чорним Морем.

Вражіння з поїздки до Варни

II

З ВІКОН ВАГОНУ.

Зверда постіль і невідігнана скорчена позиція не дали довго спати. Вже раннім ранком майже всі прокинулись і почалась мандрівка до мималки. На станції Пестешті сотні дитячих головок, висунених з вікон поїзду, що мав їх кудись вести до вакаційної колонії, оглядали з цікавістю наше муравлище. Розхоплювали ми холодне молоко, налисники на оліві, булочки, папіроси, тощо. Балакати треба було вже зовсім „на міг“, бо ніхто там не розумів інакше, як по румунськи. Раніше бодай дехто на станціях говорив по німецьки.

Переїхали ми ріку невідомої назви і з вікон оглядали ми безмежне трясовиння, перосле болотою травою і покрученими вербами. В цьому трясовинні зарисовувався тут і там став, то знов ходили по ньому птиці на високих ногах (бузьки) чи групи диких качок. Болотистий ґрунт підходив і під залізничну лінію.

З лівої сторони, на краю неба, багряна пляма заповіла схід сонця. Зарисувалась лінія могутньої течії. Всі ми знали, що це Дунай. Вражіння

було щораз сильніше. При березі, недалеко мосту дримали пароплави з загашеними димарями. Колеса вагонів задудили на мості, загротованому залізом, і ми спинились на біденькій стації Чернавода. Залишки славянської назви пригадали нам, що ми в Добруджі, яку Румунія має щойно від останньої війни. Недалеко димились високі комини фабрик, а незабаром побачили ми місто, розташоване у глибокій долині. Саме тоді викотилась у багряній ауреолі вогниста куля сонця. Дивно в цьому світлі виглядали стрімкі обриви глиняних горбів, після яких знову прийшли мокляки, очерет, болотні птиці, тощо. А відтак почався степ, широкий безмежний степ, якому — здавалось — кінця-краю немає. Зрідка тільки затанцювала в вікні вагону недалеко оселя, величезна — як хати — копиці сіна, або зелений гайок з низьких кущів. А то степ і віви. Чим далі на південь, тим більше виниць і це давало нам передсмак винограду.

На станції Базаргіч поїзд спинився на довше. Ми скорчили до містечка, шукаючи за рестораном. Та йти довелося далеко. Сонце пражило немилосердно і ми тратили апетит, коли бачили у різників розвішене на вулиці м'ясо з цілих волів, розідане хмарами мух. Знеохочені купували ми у посортній дорозі не зовсім ще спійлий виноград і дині.

В годині 10.40 (за балканським часом, який дві години біжить наперед нашого) переїхали

ми болгарський кордон. Уже перед тим краєвид змінився. Терен став горбковатий, зрідка появлявся високий ліс. Тут уже виниць щораз частіше. Поїзд їде поволі, бо шлях підноситься угору. Ще трохи і візджемо на першу болгарську станцію Оборище. Орхестра грає якусь пісню, вітаючи гостей, що їдуть із Польщі на болгарське національне свято. Станційний будинок прибраний прапорами, а на широкій полотняній стіжці виписано: „Добре дошли на болгарську землю“. Появляються фотографічні апарати, юрба з обох сторін викликає ніби слова привітів, після чого всі пасажери нашого поїзду шукають чогось „реального“. Буфет заповнюється битком. Імо булочки і пемо дешевенке вино або сливовицю.

Потім переїжджаємо Новоградєц з турецьким мечетом і стружким мінаретом, недалеко нього циганський табір звертає нашу увагу, то знову верхиєнь на віслоку, маленьким ростом, так, що їздець майже до землі дістає ногами. Візла вагонів заповнені і пасажири голосно діляться вражіннями. Є чим захоплюватись. Ось Гебедже, станція, а недалеко величне озеро, окружене ланцюгом гір, а вкінці не то озеро, не то залива моря (ніхто не знає певно). Ідемо зовсім близько берега. Місцями майже зпід коліс поїзду простигається лисуча тафля води, що йде далеко-далеко. Вже видно будинки. Це Варна. (Паді буде).

Фабрика хемічних виробів
О. Левицька і С-ка
 у Львові, вул. Кордецького ч. 31.
 Телефон 60-04. ПКО 503-881
 поручає власні вироби найкращої якості
 Пасту до взуття „Елегант“ терпентин.
 Пасту до взуття „Елегант“ воскову
 Пасту до підлоги „Французька маса“
 Віск комбінований до підлоги
 Васеліну до шкіри

Синку до білля

1387

понадкову і коронкову

Шари до чоїт. — Віск шевський. — Смола шевська.

На чолі походу йшли представники українських установ у Брідшині та делегат Городного Т-ва „Сільський Господар“ у Львові. Відтак слідували непроглядні ряди молоді, хлопців, дічат, господинь і господарів; кожний Кружок „Сільського Господаря“ організовано творив особну групу.

СИМВОЛІЧНІ ЖИВІ ОБРАЗИ.

Цілий похід переплітаний був символічними живими образами: наперелі на прибраному зеленому возі орач з другом із Берліна, відтак сивовусий сіваць з сівачкою з Суховолі, далі 2 сіваки зі Ст. Бродів і Гаїв Дітковецьких. За ними 2 вози косарів з косами у вишиваних сорочках і брилях з Гаїв Дітковецьких, громадильники з граблями з Ясенева, жінці з серпами на прибраному збіжжю возі з Кадлубицьк; за ними живарка, зпряжена у 2 пари шпарких коней; за живаркою молотілка, млинок зі Смільна, а далі поважний трієр з Гаїв Дітковецьких. На окремому возі молочарський промисл Район. Молочарні з Коношкова. Три вози жінців з Берліна, вертаючих в поля з вінком та за ними самохід п. Гриця Шваляка, замикав цілий похід.

На площі „У. С. К. Богуна“ делегати установились поряд і відібрали дефіляду при звуках залучених орхестр зі сіз Дубе і Кадлубицька.

АКАДЕМІЯ — КОНЦЕРТ.

По дефіляді точно, як було у програмі, розпочалася III. частина Свята: Академія, яку отворив голова Філії „Сільського Господаря“ у Бродях о. Ярослав Кусий, який у коротких словах пояснив значіння цього Свята та привітав всіх учасників. Потім відспівав кілька підібраних до хвилі для пісень хор з Берліна під упр. п. Барчик. Між хоровими точками віддекламувала регарно прольог до „Мойсея“ п. О. Багайва з Сиднівки. Реферат про значіння Т-ва „Сільський Господар“ для українських хліборобів,

про його піддержку на дусі хліборобів в часі найбільших лихоліть і пригноблення, про його досяг та стремління виголосив інж. І. Лапчук, делегат Централі Т-ва „Сільський Господар“. Хори „Божья“ в Бродях, мішаний і чоловічий, під упр. о. проф. Е. Осадци доповнили вокальну частину академії; за гарно відспівані пісні інгородили їх зібрані гучними оплесками. Інструкторка жіночого господарства Філії „С. Г.“ п. М. Чумівна гарно опрацьованим рефератом

порушила до глибини серця присутні жінки. Академію закінчено відспіванням гімну.

По академії під проводом п. М. Чумівної запродукувала молодь з Берліна — Обжиги. Кожні зважити, що Брідшини має спеціальні умовини праці, що Філія „С. Г.“ у Бродях щодня обновила свою працю у цьому році, то мусимо висказати велике признання організації, що стягнула такі великі маси на своє свято.

През. Мосьціцький залишається далі.

Польська преса пише, що президент Польщі, проф. І. Мосьціцький рішив залишитись на своєму становищі до кінця своєї каденції. Як відомо, проф. І. Мосьціцького Національні Збори вибрали вдруге президентом перед двома роками на сім років і каденція кізачиться в 1940. р. Після вибо-

свій уряд далі. Добре поінформовані кола заявляють, що президент рішив залишитись далі в своїм становищі до кінця 1940. р.

ру послів і сенаторів на основі нової конституції і нової виборчої ординації вирінула справа, чи президент зречеться свого мандату чи затрима-

Величаве „Свято ноші“ в Радчі, повіт Станиславів.

В мін. суботу (21. IX.) відбулося в Радчі під Станиславом „Свято ноші“, яке мало за ціль показати широким кругам красу народнього строю, від якого село втікає до танитних міських одягів. Булоб добре, якби так у кожному повіті відбулись такі пропагандові свята, які напевно запобіглиб через смішному й непотрібному переходові села з народніх строїв на міські.

Вчалося „Свято ноші“ богослуженням, під час якого пригравала дута орхестра станиславської „Зорі“. Опісля дир. Трач зі Станиславова і п. Лабія з Богородчан відібрали дефіляду соколів і сокілок, після чого м-р Л. Крушельницький виголосив річеву, добре обдуману промову. По промові йшли привіти. Устний привід передав п. Мельниківна від „Союзу Українок“ у Станиславові, письменні відчитав п. Остапак М.

По привітах була найкраща частина свята, а саме: *радчанське весілля з усіми народними церемоніями*. Весілля було дуже дбайливо підготоване, починаючи від мальовничих строїв, кізчаючи на гарній молодій. Тут слід з приємністю згадати, що сам віт Радча п. Остапак взяв активну участь у весіллі і вів ціле весілля. Опісля відбулася *ревія строїв*. Перед офіційною комісією, в склад якої входили: д-р Олесницький, дир. Трач, п. Трачева, п. Мельниківна, м-р Л. Крушельницький, о. Ганушевський та о. Кисілевський, пересувались гуртки мальовничих строїв, яких вже навіть у самому Радчі не вживають.

Тільки освітою, культурою і вихованням збудемо кращу долю. Не жадуймо датків на скріплення освітніх змагань.

але вживали кількадесять літ тому. Нагороду признала комісія в чотирьох категоріях: 1) жінки, 2) дічата, 3) хлопці й 4) мужичи. Першу нагороду дістали жінки з Радча в білих завоєх, що нагадували гетьманські часи. Строїв тих у Радчі вже не вживають; гурток у тих строях організувала місцева голова „Союзу Укр.“. Другу нагороду дістали жінки з Угорник за прекрасні сірачки. Третю нагороду признамо молодичам з Радча за біло-червоні строї, пятамі лише Радчу. Між дічатами перше місце добули дічата з Радча, 2-ге дічата з Саджави за кошушки, 3-тє дічата з Дрогомирча (одначе вони мають у своїх строях дещо з міста, що викиривляє питомий характер села). З хлопців І. нагороду признано хлопцям із Оджави за дуже гарні кошушки й великі ново-сиві капелюхи. II. нагороду дістали хлопці з Радча в білих, широким сорочках з червоними лямівками. Між мужичинами вирішили господарі з Радча своїми прекрасними сіраками з червоним напштям. Сіраки ті свого часу так захопили Кошиця, що він у них виступав зі своїм хором.

Після цієї частини, що вся пройшла на відьному воздусі, відбулась *академія в салі*. На програму академії аложились: реферат п. Пиндуської зі Станиславова, промова п. Остапак М. і хорові продукції муж. хору „Думка“ зі Станиславова.

Загальне вражіння зі „Свята ноші“ в Радчі дуже гарне. Тут слід побажати ще раз, щоб такі свята відбувались по всіх більших селах. На свято прийшло досить інтелігенції зі Станиславова, яка напевно не жалувала, що взяла в цьому участь. Всіх учасників на святі було до 1.000 осіб. **Б. Л.**

ВАСИЛЬ МАКОВСЬКИЙ.

46)

ГМІНД.

ТАБОР УКРАЇНСЬКИХ ЗБИЦІВ І ВИСЕЛЕНЦІВ
 У ЧАСІ СВІТОВОЇ ВІЙНИ 1914—1918.
 Спогади зперед 20-ти літ.

Конкуруючим робітничим товариствам було з тією дурійкою виселенців дуже добре. Не мусіли запобігати ласки виселенців, навпаки — робили ласку їм, беручи їх до праці. Не перелічували себе в контрактних умовинах, а робітники їх не висотували. Далися брати на будь-які умовини, щоб лиш піти з табору. Без огляду на змінені обставини і міністеріальні розпорядки — відпоручники робітничих централі контракували людей на перегони на передвоєнних умовинах, вивирцем собі вибираючи що-найкращих робітників, не оглядаючись на ніякі їх родинні або односельчанські звязки. Це викликувало жалі і нарікання. Також поминено в контрактах дві міністеріальні воєнні постанови: дотично можливості повороту законтракованих робітників перед речинцем, якщо це показалося можливим і дотично змінливої вартості бараболі. Бо головною заманою людей на роботи була надія кращого прожитку, ніж у таборі й основою всіх контрактів у перших двох роках війни була не так грошева плата, як „депутат“, себто точно в контракті означена скількість харчів, яку вони мали в натурі діставати.

З деякими відхилами виглядав тоді „депу-

тат на особу так: 7 літрів збираного, або 3 1/2 л. незбираного молока, 10 кг. бараболі, пів кг. мук, пів кг. гороху, пів кг. рижу, пів кг. круп, чверть кг. мяса, чверть кг. солонини, чверть кг. соли, а хліба — мужичини по п'ять, жінки по чотири кг. на тиждень. Денна плата була — для косарів у часі жнив по 1 кор. 60 сотиків, для інших робітників по 1 кор. 40 сот.; поза жнивими для мужичин по 1 кор. 30 сот., для жінок і хлопців по 1 кор. 10 сотиків. Та основою всіх контракувань був хліб, порція котрого була тоді вже обмежена для робітників на 300 грамів денно. Якщо працьодавець не прирік — без огляду на законні обмеження — давати хліба в контрактній скількості, там робітники не хотіли умовлятися; а коли їх обдурено, то втікали з робіт. Але в Чехах тоді хліба не бракувало; ані в Мораві.

Чеське краєве бюро посередництва праці у Празі випередило інші централі, висилаючи вже в лютім до табору бувшого орудника повітового бюро праці в Мостиськах п. Кветньовського як свого уповажененого відпоручника. Він мав легку роботу. Не він просив людей, щоб йшли до робіт, а навпаки. Він лиш вибирав, вередував, прокидав — нічим при військовій переглядовій комісії. Ще й лаявся здорово. Пішли на нього скарги до баракової управи — безуспішно; але до Польського Українського Клубу — з успіхом. Влада згодилася на гадку Клубу — на час весняних контракувань вислати до Гмінду якусь з тими ділами обізану людину для охорони прав та інтересів виселенців, що йшли до робіт. Тим

то з половини березня 1915. р. зразу тимчасово а від 1. травня постійно, я став з уряду посередничити при всіх контракуваннях у таборі, як завідувач бюро посередництва праці.

Те „бюро“ не мало зразу навіть ніякого постійного приміщення; де люди контракувались, там я йшов. По кількох тижнях такої бездомної крутні, визначено для бюро праці чотирнашту, відтак другу, врешті восьму кухню. Бюром називався довжезний бараковий простір, переділений деревляною загорою на дві позовжні частини. У більшій безнастанно товпились і сварились люди, що шукали праці; в меншій сиділи за столами відпоручники робітничих централі та бюрові працівники і — контракували.

Так працювало бюро посередництва праці; та на цьому його обовязки не вичерпувались. В цьому бюрі списувано протоколи за всілякі воєнні реєстри, квартирунки й чинитиби і належні за те заплати, всі протоколи і доходження з „підводами“ і виплачувано признані їм урядом допомоги, полагоджувало людям різні письма і прохання, а то й приватну кореспонденцію. Якийсь час діставали люди правні поради і заступства перед судом. Списувано цілі фоліяли з іменами, прізвищами, датами і місцем уродження, місцем замешкання і т. д. по повітам тих виселенців, що при найближчій можливій репатріяції мали надію дістатись домів. Такі списи забирали багато часу. Щоб на кожний випадок мати їх готовими і не гаяти з висилкою людей до дому, зладжувало ці списи наперед. **(Продовження буде.)**

Масонство й італійсько-абісинський конфлікт.

Прага, вересень 1935.

Італійсько-абісинський конфлікт це просто жовна для журналістів. Куди не торкнешся і не тема для статті. І яких вже тільки статей ми не читали, що так чи інакше заторкували це питання. Італійсько-абісинський конфлікт і Ватикан. Італійсько-абісинський конфлікт і чорна несправа, італійсько-абісинський конфлікт і багнота, роза природи з італійсько-абісинським конфліктом і т. д. й т. д., ось вам лише декілька прикладів на те, яка це складна справа, над розв'язкою якої домагає собі голову найкращі дипломати Європи. Сьогодні хочемо наших читачів поінформувати ще з одню такою цікавою темою, а саме про роль масонства в італійсько-абісинському конфлікті. На таку тему привели редакційну статтю праски католіцької „Лідове Листи“ з 19. вересня.

Недавно — читаємо там — можна було в європейській пресі вичитати на око маловарту, але по своїй суті дуже важку вістку про те, що Сталін дозволив в містечках найбільших містах СССР відкрити масонські ложі. В деякі дні думати, що сталося це під натиском Франції, де масонські ложі мають великий, деколи навіть рішальний вплив на уряд і цілу його політику. Наші наші — пишуть „Л. Л.“, — що Франція і Чехословаччина впливають на совітських володарів, щоб вони усунули варварський і культурно-народу недостойний брак релігійної свободи. Франція використала приязну атмосферу між Парижем і Москвою, але подбала передовсім про власні „ложі“. Однак ціла ця справа на тому не кінчиться і вона наводить свій відгомін ще в деінде. Муссоліні недавно заявив, що у світі йде загальна мобілізація всіх протифашистських сил, а масонські ложі стоять між ними на чолі. В Італії, так як у Німеччині та Австрії, масонські ложі заборонені — але масонство не може з цим фактом ніяк погодитися. Загально говориться, що головний і вирішальний вплив на Лялала у зміні його поглядів на італійську політику мали масонські ложі. Відомо теж і те, що

всі члени французької женецької делегації, крім Баранжера, це масони. Не можна теж ніяк заперечити, що в Англії — цей рай для масонських лож, стоїть у своїй світовій політиці під сильним впливом масонства. Світове масонство вклада великі надії на Англію у розв'язці італійсько-абісинського конфлікту. Воно сподіється, як наслідок того конфлікту, — упадок фашизму і таким чином і повороту масонства до Італії, а відтак і до інших держав, де воно нині заборонене.

Масонство — це чималі міжнародна сила. Воно старається зосередити біля себе блок держав, в яких могло б мати рішальний голос. Цей блок мав би складатися з Англії, Франції, Союзів Малої Антанти. Головним завданням цього блоку під теперішню пору було б остаточно порухуватися з тими державами які заборонили у себе масонство і через те спаралізували всі його впливи на державну політику. На чолі протимасонського блоку стоїть саме Італія. Яку позицію займе Польща, покищо невідомо, але всі дані промовляють за тим, що вона стане на боці протимасонського блоку.

Масонські ложі, яким вже від 18. століття піддавалася вся політика європейських і заморських держав, досягли вершка свого розвитку після світової війни. Внаслідок шляху того їх розмаху станула Італія і Німеччина. Але масонство не здає легко своїх позицій, воно старається назад віданскати те, що втратило і то за велику ціну, не виключаючи нової війни і революції. В італійсько-абісинський конфлікт воно вкладає всі свої сили. У цих своїх аматаніях — кімчать „Лідове Листи“ — світове масонство рахує теж на сильну підтримку Чехословаччини, яка стала твердинею і оазою середньоевропейського масонства.

До повних уваг, цікавих інформаційним матеріалом, автор статті чеської газети забув додати, що сьогодні масонські ложі в фактично здебільша комуністичними ячейками. Справді нема чим чважитися, що ЧОР стала фортецею масонства.

М—н.



Вже від наймолодших літ треба плекати зуби пастою ОДОЛЬ. Завдяки пасті до зубів ОДОЛЬ збережете здоров'я і гарні зуби.

Українська пісня напротязі 30 літ.

(До Ювілейного Свята Українського Національного Музею 27-го п. м.).

В музичній творчості кожного народу займає ділянку вокальної композиції, головню соловової пісні, місце дуже важливе. Чисто музична форма пісні, в порівнянні з іншими музичними формами, не належить до трудних і складних, і характер соловової пісні, подекуди як ілюстрації слів, настроїв і думок літературного тексту, каже зарахувати її до ділянки програмової музики, чи описової. Цей рід музики вважаємо лекше зрозумілим і в технічно-формального боку — лекшим чи менше складним, з погляду на свій творчий процес. Та саме ця нерозривність музики в пісні в її словах і ця так сказати її нескладність надають їй своєрідне значіння, зважаючи її легкість форми та легкість розуміння.

З низки прикладів з історії всесвітньої музики знаємо, що для усіх великих композиторів творення пісень було чимось у роді „духового відпочинку“ поміж великими родами абсолютної чи музично-театральної музики. Такий Шуберт чи Гуго Вольф, в яких творчості пісня займає перше і найважливіше місце — є винятками. Але ці самі історичні приклади наглядно показують, яким важким чинником є пісня для арозуміння композитора і його творчості взагалі, як теж і для популяризації його творчих ідей і цілей. Вибір текстів, які композитор вживає для своїх пісень, дає нам нагоду пізнати його літературний смак, а тим самим і сферу його естетичних зацікавлень і навіть його світогляд. Композитора, якого творчий талант тягне прим. у сторону романтичної музики, і який у своїх творах послуговується способами вислову, зближеними до т. зв. романтичної музики, такого композитора надіємо до пісні поезія, духом чи формою зближена до романтичної, але мабуть ніколи не передасть він музикою нпр. текстів часописних анонсів, як це робить сьогодні лекто з представників модерної музики в Європі.

Форма пісні пройшла в історичному розвитку музичного мистецтва не меншу еволюцію, як прим. форма симфонії чи опери — дарма, що вона менш складна, „лекша“, від тих. Коли ще за

часів Шуберта і Шумана (які в минулому столітті найбільше причиталися до її розвитку), соловової пісня була часто-густо незалежна від тексту — себто до декількох рядків тексту була одна і та сама музика, без огляду на зміну настроїв та хід думок поезії — то початок 20-го століття остаточно закінчив з цією манерою, кладучи як основну вимогу при композиції пісні: музично деталізувати різні моменти тексту, передаючи музикою зокрема його ідеї, образи чи навіть слова. Щойно т. зв. модерна музика у великій мірі відійшла від цієї манери, чи техніки; вона не „ілюструє“ окремих моментів тексту в дослівному значінні, але старається передавати почування, себто притаений зміст чи ідею, які лежать чи то в самій тексті, чи в окремих його зворотах та словах. Отже коли нпр. композитор романтичного напрямку слова поезії „ліс шумить“ висказував би музично в той спосіб, що старався би передати звуками і цілим музичним „настроєм“ шум ліса у дотичному місці, то модерний композитор хотів би в цих словах дошукатися і дослухатися якихось рефлексій, які це поняття „ліс шумить“ може викликати — і щойно ці поняття, вражіння, рефлексії передавав би засобами музичної мови.

Тоді, як давніше композитор ілюстрував само явище природи, то модерний передає само вражіння, яке це явище залишає. Цих кілька завваг в ніякому разі не вичерпують теми пісенної творчості. Хочемо тут тільки в найзагальніших рисах пояснити деякі основні питання, зв'язані з розумінням соловової пісні.

В українській музичній літературі соловової пісня займає львинну частину продукції. Себто коли зробимо підсумок усіх наших музичних творів, починаючи від Лисенка (його вважаємо основоположником нашої „фахової“ професійної музичної творчості), а кімчаючи нинішнім поколінням, тоді серед цих творів найбільше найдемо соловових пісень. Основні причини цього явища є дві. Перша — це саме ця „нескладність“ пісенної форми і фактури, завдяки якій

цілий ряд наших старших композиторів — Лисенко, Стеценко, Степовий, Січинський — які мали менше чи більше багату творчу інвенцію, але не мали ні відповідної фахової освіти, ні відношення до інструментальної музики, висловлювали свої думки найкраще у пісні (чи в другій галузі вокальної творчості — у хорах). Подібне, хоча очевидно не аналогічне явище бачимо до речі і сьогодні: маємо цілу групу композиторів-аматорів, які головню через недостатку музичної освіти і чисто технічної підготовки, звертаються поневолі до соловової, вважаючи очевидно, що прибрати якийсь вірш в якусь мелодію і поділити все це на такти, цілком оправдує назву „пісні“ чи „солов'яну“. Другою причиною, чому наші старші композитори висловлювалися здебільша формою пісні, це елемент ліризму, який назагал дуже близький усім слав'янам, а нам, українцям, зокрема і який у нашій усій поетичній творчості майже аж до останніх літ неподільно володіє. Також знову грає неважкою роллю факт, що кожний композитор без огляду на ширину свого таланту знає з практики, що ліричні почування та настрої куди лекше передавати, ніж драматичні чи епічні.

Ці причини дали нам — майже до часу світової війни — в наслідках доволі багату пісенну продукцію, а майже ніяку інструментальну. Щойно музичне покоління від війни у нас у Галичині починаючи Людкевичем і Барвінським, а на Наддніпрянщині від Ревуцького та Лятошинського, повернуло українську музику у бік інструментальної творчості. Внаслідок цього звороту бачимо нині значний розвиток інструментальної продукції і спад щодо кількості продукції пісенної, яка незвичайно пішла вперед в костево.

За останніх 30-ти літ в композиції наших пісень зайшли не менші зміни, як в нашому цілому музичному мистецтві взагалі: себто підковита еволюція, чи може навіть — революція. Саме ця доба 30 літ — об'єднує всіх без винятку композиторів, яким наше музичне мистецтво, а з ним одночасно й наша пісня завдає досі свій розвиток.

В добі передвоєнній пісня відіграла серед інших музичних жанрів найважливішу роллю.

Торкається це також Миколи Лисенка, батька нашої музики (зрештою більше всесвітнього, як його сучасники), поміж творами якого знаходимо аж кілька десятків пісень. Їх можна поділити передовсім на дві групи: на пісні до слів Шевченка — їх поверх 50 — і на пісні до слів інших поетів, приблизно 20. В цих останніх Лисенко не сотворив нічого оригінального; в них він звертає головну увагу на мелодійну лінію, часто-густо на некористь змісту і слів, при чім і ця мелодійна лінія голосу і фортепіанний супровід досить примітивні і навіть на ті часи „перестарілі“. Зате в піснях до слів Шевченка Лисенко цілу низку цілком оригінальних, високоавтентичних творів. Поезія Шевченка, дуже різноманітна своєю будовою і своєю формою і її цілком своєрідний стиль вимагають від композитора зовсім спеціального підходу і арозуміння. Лисенко зумів майже в усіх випадках вжитися саме в цей своєрідний Шевченківський стиль — дарма, що і в цих піснях технічні засоби його виразовості часом надто збогі, головню у фортепіанній партії, трактованій здебільша немостійно, а тільки як акомпанімент, як гармонічно-ритмічна підтримка мелодії голосу. З чисто формального боку надібуємо поміж цими піснями найрізноманітніші форми, все залежню від такого чи іншого Шевченкового тексту. Шо-

до характеру цих пісень, то є між ними і ліричні, і драматичні, і епічні; цікавіші є може ті, які написані у дусі народних пісень — як нпр. "Ой, одна я, одна...". У цьому жанрі вони й досі найкращі.

Антін Рудницький.
(Докінчення буде.)

ІТАЛІЯ ЗАБРАЛА ПОЛЬСЬКИЙ КОРАБЕЛЬ.

Райтер повідомляє, що італійський уряд забрав у доках у Монфальконе збудований для Польщі корабель „Баторій“, містоти 15.000 тонн для перевезу італійських військ до Африки. Польський уряд запротестував проти цього.

ЯПОНСЬКІ ВІЙСЬКА УСУНУТЬ ЧАНГ-КАЙ-ШЕКА?

ЛОНДОН, 25. 9. ПАТ. Райтер повідомляє з Токіо: Урядові японські кола відмовляють дати пояснення у справі заяви, яку будімо склав командант залози у Тіен-Тсін ген. Тада. Ген. Тада — як кажуть — заявив, що японська армія повинна вжити свого впливу, щоб зліквідувати активність китайської націоналістичної партії і виселити ген. Чанг-Кай-Шека з північного Китаю. Ген. Тада домагався, щоб японський уряд зрікся контролю над доходами північного Китаю.

МІСЬКІ ТЕАТРИ на четвер 26. вересня

Нині у ВЕЛИКИМ ТЕАТРІ в год. 8-мія

СТАНІСЛАВА ВИСПЯНСЬКОГО

„ВИЗВОЛЕННЯ“

Визволення це драма незвичайно актуальна!

Гостина у народнього мистця самоука.

Як працюють у нас невідомі таланти.

Дорога до майстра-різьбяр з Лузі випала мені через Красну: велике, самітно кинене село на першому узгір'ї саме посередині між Надвірною і Делятином. Переночував у Красній, а ранком поспішно оглянувши нову, велику церкву, її давній іконостас з під долога надвірнянського майстра „гражданин“ Іроденка (рід тепер у Надвірній зведений пізніше, — а мав такі високі аспірації!) — виїхав до Делятина. Застав його в тумані куряви від подувів поривистого північного вітру. Через передмістя Горині (власний Делятин, бо решта то найбільше по Будзавові вжитові містечко) добивався до гострій, каменистїя дорожї в долину потоку Луг ще за доброї погоди.

Над потоком втиснена у вузькій долині оселя — закутина лісових людей, що живуть з ліса і коло нього бідують. Доседавна виходили з Луга щонайперші верони (провідники партії лісових робітників, тепер у камеральних лісах всюди сам скарб перебирає роботи).

В тім то житті працює від десятих літ майстер народньої різьби: Василь Турчиняк. Рід Турчиняків тут великий, мабуть найбільший. Може навіть дуже давній, бо назвисько нагадує турецьких поселенців, воєнних бранців.

Василь Турчиняк 70-літній старець. Але ще діяльний, мабуть саме тепер найбільше діяльний. Бо з досвідом технічної роботи починає лучити мистецькі амбіції.

Головна робота вже поза ним, але ще має багато перед собою. Поставив церкву, поставив у ній сам, без жадного помічника цілий іконостас, вирізав його, сам одиникий вирізав кивот, бальдахим, проповідницю, олов'яницю і два бічні вістари: за всім хоче свою руку положити. Поставив церкву і цілу прикрасив. Тепер викінчує запрястольну різьбу Богородиці. У своїй церкві буде паламарем. Вимовив собі цю почесність у парох. Офірували йому достоїнство „старшого брата“, не приймав, бо не почувався гідним.

Церкву в Лузі під проводом Турчиняка почали в 1910. р., покінчили 1920. р. Більш 10 літ працює Турчиняк над її внутрішньою прикрасою. Найважливіша партія його роботи це іконостас. Різьблений увесь у червоній, старій кедрині, що барвою нагадує добру теракоти. Кожна колона іконостасу йного укладу, всі рухоті, середні до половини жолоблена, щоб не тріскала від старости. Обидві іконостаси Христа і Матері Б. різьблені барелефом у кедрині. На бічних „аколах“ плоскорізбні архистратига Михаїла у липовім дереві. „Царські врата“ різьблені у двох грубих однолітніх кедриниових дошках у мотив виноградної листи з емблемою чотирьох Євангелістів з білого липового дерева. Над цим усім ряд медальонів (т. зв. „празничків“), коженний величини тарелі з дрібною плоскорізбкою зображує один з 12 моментів з життя Христа. Понад ними плоскорізбні пророків. Усіх апостолів по двох у кожній образі.

Турчиняк поза різьбою уникає звичайної гупульської сорочатости кораликів, сипаних підпоясок, москального дроту. Має навіть має рацію. Бо його іконостас у різьбярській орнаментіці страшенно головний тон старої патрістичної теракоти, що так добре гармонізує з дерев'яними стінами церкви.

На місцевім цвинтарі у кількох промках від церкви новою слідів роботи Турчиняка: нпр. на гробни капличка над могилою його жінки, різьблена з дерева у формі маленької церкви. Тому, що дерево на дворі скоро псується, Турчиняк уживав тепер бетону.

Тепер Турчиняк має більше „світської“ роботи. Працює над обстановою салі нарад Ради повітової у Надвірній, де дав своєрідну довгу лавицю по під стіни, різьблену в молодій кедрині. Турчиняк самоук. Не вмів читати ні писати. Ніхто не вчив його ні теслярства ні різьби. Сам вивчив у лісі свого стилю, як жайворонек серед збіжжя ранньої пісенки.

На пів кілометра перед церквою його хата. Була його, та зайшовши собі з музою, вирікся всього. Хату і парички роздав дітям, а сам свій артистичний крам і велику амбіцію, що виріс понад усі голови в Лузі, — примістив у маленькій шпінці позаду хати в садку. Така маленька ординка, що ледви одному чоловікові можна в ній обернутися.

Говоримо з мистцем через двері. Зіпоза простої дошки, що становить цілий варстат, звертається до нас розумна голова у сивих ще буйних кучерах. Усміхаються за окуляри голубі непричуд добрячі очі. (Через них сильно підважене моя гіпотеза про турецьких бранців. Ті очі наскрізь славянські!)

Низький, сильно присадкуватий старець оправдується з осміхом, що не може запросити нас „ближче“. Не увагу, що в шпінці певно замерзав в зимі, — показує побіч залізу грубку, що міститься саме коло його колін. Пояснює, що йому тепло (вірні: надхнення ще й як гарі!) а як грубка розпечеться, то майстер тікає на двір.

На стінах видно лиш один образок. На мою цікавість адймає його і подає. Мала літографія голови Христа у візантійському доброму стилі: скупчене в думках лице молодого мужчини. Львівське видвицтво зперед війни. Купив у Львові у переїзді під час мобілізації і вже з ним не розставався. Від літ з тим лицем вище лікти у роботі товаришує.

Починаю розуміти мистця: тіснота шпінки, що не позваляє навіть розправити рук, примушує його скупчуватись; його чутлива душа та її мізерний апарат: кусень столового уломаного „ножа змагається з проблемами мистецтва. На це треба справді скупчення анахорета у скельній печері.

„Кусень столового, уломаного ножа? Так й є! Це справді цілий різьбярський апарат Турчиняка. На полицях має ще пару доліт грубих, теслярських, але головню працює тим ножем уломаним наоки майже при самій колодці. Правда, одна артистична застатка: колодка з китайського срібла.

Дивлячись на той мізерний обломок заліза, роздумую: якими то жалісно бідними стежками мусять пробиватися на Волинний світ наші таланти... гені! і які таланти!

Турчиняк свого часу запалився до перпетуум мобіле. Щож там не робилось у тім голові?! Вишудировав собі вже пляш до шого, вже пробував. Каже, що зовсім проста річ. Тільки тепер не має, на це часу. Ось в Стримбі має церкву різьбити. Головне, що його тіпнить, то те, що має доста матеріалу. Показує поза шпінкою стіс висихаючої старої кедрини. Ось його улюблений матеріал: дерево, якого не ймається хробак, не точить черв, м'який у роботі, а у старости від кровної червоности стає щораз кріпший, благородніший.

Прощаюся на перелозі. У своїй простосердечності старець подає нам обі руки на прощання.

Надвірна, у липні.

Д-р Володирь Билан.

ШВЕДСЬКИЙ КОРОЛЬ УПАВ З КОНЯ.
СТОКГОЛЬМ, 25. 9. ПАТ. Король Густав, повертаючись з лова на досі, упав з коня, який тріг у трясині. Король отримав собі ліве плече.

НОВИНКИ

— Конц. косметичні курси і курси лічного масажу Добрянської-Рогатин. Львів, Кошмарського 15 а. Викладачі лікарі спеціалісти. Внеси розпочалися. Інтернат записується. 8—10 квітнів. Згодження у фірмі „Мая“, Чарнишкого 10.

— „Українська пісня напрогати 30-ти літ“. Управа Українського Національного Музею повідомляє, що всі білети вступу на концерт Марії Соки і Антона Рудницького, що відбується у салі Музею в п'ятницю 27. ц. м. з нагоди Єврейного Свята, розпродані. Тому в неміж 29. ц. м., в 11.30 а. пол., відбувається друге і сам концерт з незміненою програмою: вступ усіх місця по 2 зод.

— Свято в Городенщині. Повітовий Союз Кооператив і філія „Сільського Господаря“ в Городенці влаштовують в неділю, 29. вересня Єврейне свято з нагоди 10-літнього існування Кооперативного Союзу та 25-ліття філії „Сільського Господаря“. Після Служби Божої і північиди в парохіяльній церкві відбувається від 10.30 на подвір'ї Народного Дому святочна академія з промовами, рефератом, декламаціями, співами і музикою. Від год. 2 на спортивній площі народня забава, а від год. 7 в салі Народного Дому концерт Мих. Голінського, оперного співака.

— Львівський союз мистців пластики відкриває в перших днях жовтня ц. р. власну виставку домівок при вул. Дідушицьких 1 (будинок Промислового Музею).

— 3 радія. Львівська радіостанція передає в п'ятницю 27. вересня (Воздвиження Ч. Хр.) богослуження з Успенської церкви у Львові. Початок в год. 10.00 передпол.

— Подяка. Вилічений з важкого ропного запалення внутрішнього вуха вважаю своїм обов'язком зложити щирі публічні подяки Вп. п. Проф. Д-рові Маріянові Панчишині за світлу раду під час лікарського консилику, яка дала напрямну цілому ліченню. Вп. п. докторові У.К. Д-рові Антонові Добжанському спеціалістові від недуг вуха, носа і горла дякую за високовміле трактування недуги. Вп. п. Д-рові Павлові Цимбаїстому, знатковому фаху й чоловіколюбцеві-лікареві за дійсно жертвенний труд, в якому він через два місяці довго в день відвідував мене, лікуючи мене в порозмінні з обома Вп. п. Професорами й охороняючи від загрозови недуги, глухоти. — За щирі подяки, за жертвенний труд, щирі подяки складає о. Л. Куницький, прелат-канцлер М. К. і парох Катедри св. Юра.

— Студії в Люблині. Додаткові вписи на львівський університет відбуються в днях 4—5 жовтня ц. р. Приймають без ніяких вступних іспитів і без лікарських оглядів. При вписі треба заплатити 100 зод., які звертають на виплату несприяття. Є тут право і філософія. Оплати як на інших університетах. Більше удержання около 50 зод. Для наших студентів класичної філософії моя бібліотека до їх розпорядження. Проф. М. Вишиванюк, Львів, вул. Грушевська 20.

— Мостові роботи. Як повідомляє жетів „Всхлуд“, у Кристинополі на ріці Соломі будують міст, що дучить державну дорогу Львів-Сокаль. В Підмоїжчя на Вігори на державній дорозі Перемішль-Хирів розпочинається будова сталевому мосту 50 метрів завдовжки. Крім того перебудують дерев'яний міст 177 м. завдовжки на Сяні під Сяноком і міст біля Курілівки на Сяні під Лежайськом 240 м. завдовжки. Також у Тершові пов. Турка розпочинається перебудова мосту на Дністрі.

— Нова антика Суспільної Обезпечальні у Львові. Антику Суспільної Обезпечальні при вул. Браерівській 8 перенесли з 26. вересня на вул. Баторія (ріг Фредри).

— Зловживання в обезпечальні. В суспільній обезпечальні у Львові арештовано урядовця Станіслава Крокера під закидом, що сприяв акт одної фірми, яка залягала з більшою сумою вкладок. Перед кількома тижнями арештовано, як відомо, за подібні зловживання контролера обезпечальні Баньського.

— Великий вибух при вул. Коперника. В середу 25. вересня ц. р. коло год. 11-ої перед полуднем зайняв вантажний віз перед крамником зі забавками Гегедіса при вул. Коперника ч. 11. На возі були скрині з різними товарами. В хвилину, коли візник Годовач зніс скрині, призначені для Гегедіса, одна з них висунулася з руки і впала на землю. Одночасно розлеті-

Кооперативне свято в Сопотіні. Дня 1. вересня п. р. відбудеться в Сопотіні біля Жовкви кооперативне свято. Організували це свято п. Бесик Іван, справник кооперативу, Пачишини Остап, дир. кору в Сопотіні в Дільній Селі. Програма свята складалася з двох частин:

З друкарні Вид. Співки „Діло“, Львів. Ринок 10